



Генеральная Ассамблея

Distr.
GENERAL

A/42/796
24 November 1987
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Сорок вторая сессия
Пункт 86 повестки дня

СПЕЦИАЛЬНЫЕ ПРОГРАММЫ ЭКОНОМИЧЕСКОЙ ПОМОЩИ

Доклад Второго комитета

Докладчик: г-н Сайед Моджаб АРАСТУ (Исламская Республика Иран)

I. ВВЕДЕНИЕ

1. На своем 3-м пленарном заседании, состоявшемся 18 сентября 1987 года, Генеральная Ассамблея по рекомендации Генерального комитета постановила включить в свою повестку дня пункт, озаглавленный "Специальные программы экономической помощи: доклады Генерального секретаря" и передать его на рассмотрение Второго комитета.

2. Комитет рассмотрел этот пункт на своих 15, 16, 20, 25, 26, 28, 30, 39 и 40-м заседаниях 15, 19, 22, 27 и 30 октября и 3, 9, 17 и 18 ноября 1987 года. Отчет Комитета об общей дискуссии по этому пункту содержится в соответствующих кратких отчетах (A/C.2/42/SR.15, 16, 20, 25, 26, 28, 30, 39 и 40). Внимание обращается также на общие прения, проведенные Комитетом на его 3-9-м заседаниях, состоявшихся 5 и 7-9 октября (A/C.2/SR.3-9).

3. При рассмотрении этого пункта Комитету были представлены следующие документы:

A/42/354-
E/1987/110

письмо Постоянного представителя Германской Демократической Республики при Организации Объединенных Наций от 12 июня 1987 года на имя Генерального секретаря, препровождающее документ о преодолении слаборазвитости и установлении нового международного экономического порядка, принятый на совещании Политического консультативного комитета государств - участников Варшавского Договора, состоявшемся в Берлине 28 и 29 мая 1987 года

A/42/359-
E/1987/112

письмо главы делегации Германской Демократической Республики на второй очередной сессии 1987 года Экономического и Социального Совета от 23 июня 1987 года на имя Генерального секретаря, препровождающее документ, озаглавленный "Помощь, оказанная Германской Демократической Республикой развивающимся странам и национально-освободительным движениям в 1986 году"

A/42/381-
E/1987/117

письмо представителей Австралии, Бельгии, Германии, Федеративной Республики, Исландии, Испании, Канады, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Соединенных Штатов Америки и Японии при Организации Объединенных Наций от 3 июля 1987 года на имя Генерального секретаря, препровождающее документ, озаглавленный "Взносы для деятельности в целях развития, осуществляемой системой Организации Объединенных Наций"

A/42/411

письмо Постоянного представителя Зимбабве при Организации Объединенных Наций от 6 июля 1987 года на имя Генерального секретаря, препровождающее Пхеньянскую декларацию и План действий по сотрудничеству Юг-Юг, принятые Чрезвычайной конференцией неприсоединившихся стран на уровне министров по сотрудничеству Юг-Юг, состоявшейся в Пхеньяне 9-13 июня 1987 года

A/42/422 и
Add.1-4

доклад Генерального секретаря о специальной помощи "прифронтовым" и другим соседним государствам

A/42/442

доклад Генерального секретаря о помощи Бенину, Центральноафриканской Республике, Чаду, Коморским Островам, Демократическому Йемену, Джибути, Эквадору, Сальвадору, Экваториальной Гвинее, Гамбии, Гвинее, Гвинее-Бисау, Гаити, Мадагаскару, Никарагуа, Сьерра-Леоне, Уганде и Вануату

A/42/553 и
Corr.1

доклад Генерального секретаря о помощи в целях восстановления и развития Ливана

A/42/603

письмо Постоянного представителя Чехословакии при Организации Объединенных Наций от 30 сентября 1987 года на имя Генерального секретаря, препровождающее документ, озаглавленный "Экономическая помощь, предоставленная Чехословакией развивающимся странам в 1986 году"

A/42/677

Письмо Постоянного представителя Канады при Организации Объединенных Наций от 19 октября 1987 года на имя Генерального секретаря, препровождающее тексты Ванкуверской декларации о мировой торговле, Оканаганского заявления по югу Африки и Программы действий и коммюнике Совещания глав правительств стран - членов Содружества, проведенного в Ванкувере, Канада, 13-17 октября 1987 года

A/C.2/42/3

вербальная нота Постоянного представительства Мальдивских Островов при Организации Объединенных Наций от 15 октября 1987 года на имя Генерального секретаря, препровождающая текст, озаглавленный "Общая информация об ущербе, который был причинен Мальдивскому архипелагу в результате высоких приливов в апреле, июне и сентябре 1987 года"

A/C.2/42/5

письмо Первого заместителя Министра иностранных дел и Постоянного представителя Болгарии при Организации Объединенных Наций от 16 октября 1987 года на имя Генерального секретаря, препровождающее документ, озаглавленный "Помощь, оказанная Народной Республикой Болгарией развивающимся странам в 1986 году"

4. На 15-м заседании 15 октября вступительные заявления были сделаны заместителем Генерального секретаря по политическим вопросам, делам Генеральной Ассамблеи и секретариатскому обслуживанию, заместителем Генерального секретаря по специальным политическим вопросам, региональному сотрудничеству, деколонизации и опеке и представителем Программы развития Организации Объединенных Наций, Координатором помощи для наименее развитых стран.

5. На 16-м заседании 19 октября Председатель сделал заключительное заявление.

II. РАССМОТРЕНИЕ ПРЕДЛОЖЕНИЙ

A. Проект резолюции A/C.2/42/L.12

6. На 20-м заседании, состоявшемся 22 октября, представитель Ливана от имени Иордании, Испании, Кипра, Ливана, Саудовской Аравии и Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии внес проект резолюции (A/C.2/42/L.12), озаглавленный "Помощь в целях восстановления и развития Ливана". Впоследствии к авторам проекта резолюции присоединились Бахрейн, Бразилия, Италия, Кувейт, Мавритания, Мадагаскар, Марокко, Сирийская Арабская Республика, Франция и Тунис.

7. На 26-м заседании, состоявшемся 30 октября, заместитель Председателя Комитета г-н Хенрикус Гайентан (Нидерланды) информировал Комитет о том, что в ходе неофициальных консультаций была достигнута договоренность о внесении изменений в пункт 4 постановляющей части проекта резолюции: замене английского слова "nominate" английским словом "appoint" и включении в конце пункта слов "в Ливане".

8. На этом же заседании Комитет принял без голосования проект резолюции A/C.2/42/L.12 с внесенными в него устными изменениями (см. пункт 31, проект резолюции I).

В. Проект резолюции A/C.2/42/L.15

9. На 25-м заседании, состоявшемся 27 октября, представитель Центральноафриканской Республики от имени Габона, Гвинеи, Гвинеи-Бисау, Египта, Заира, Китая, Коморских Островов, Конго, Кот-д'Ивуара, Мавритании, Мали, Сенегала, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Соединенных Штатов Америки, Того, Туниса, Франции, Центральноафриканской Республики и Чада внес проект резолюции (A/C.2/42/L.15), озаглавленный "Специальная экономическая помощь Чаду". Впоследствии к авторам проекта резолюции присоединились Камерун и Япония.

10. На 26-м заседании, состоявшемся 30 октября, заместитель Председателя Комитета г-н Хенрикус Гайентан (Нидерланды) информировал Комитет о том, что на неофициальных консультациях была достигнута договоренность о внесении следующих изменений в проект резолюции:

а) внести в пункт 5b постановляющей части перед словами "в тесном сотрудничестве" слово "продолжать";

б) в пункте 6 постановляющей части заменить слова "Генерального секретаря" словами "Администратора Программы развития Организации Объединенных Наций".

11. На этом же заседании Комитет принял без голосования проект резолюции A/C.2/42/L.15 с внесенными устными изменениями (см. пункт 31, проект резолюции II).

12. После принятия проекта резолюции представитель Чада сделал заявление.

С. Проекты резолюций A/C.2/42/L.16 и Rev.1

13. На 25-м заседании, состоявшемся 27 октября, представитель Замбии внес проект резолюции (A/C.2/42/L.16), озаглавленный "Специальная помощь "прифронтовым" государствам", гласящий:

"Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 41/199 от 8 декабря 1986 года,

рассмотрев доклад Генерального секретаря об оказании специальной помощи "прифронтовым" государствам и другим соседним государствам 1/,

будучи глубоко озабочена продолжающимся ухудшением положения в южной части Африки, что усугубило стоящие перед "прифронтовыми" и другими соседними государствами экономические проблемы, вызванные политикой апартеида, проводимой режимом Претории,

сознавая ответственность международного сообщества за решение проблем этого региона,

высоко оценивая согласованные и решительные усилия стран региона по преодолению существующих неблагоприятных условий путем укрепления своего экономического сотрудничества и уменьшения своей зависимости от Южной Африки, особенно в области транспорта, связи и в смежных секторах,

подтверждая важность тесного сотрудничества между Организацией Объединенных Наций и "прифронтовыми" государствами,

принимая во внимание резолюции Совета Безопасности 568 (1985) от 21 июня 1985 года, 571 (1985) от 20 сентября 1985 года и 581 (1986) от 13 февраля 1986 года, в которых Совет, среди прочего, просил международное сообщество оказывать помощь "прифронтовым" государствам,

1. выражает свою признательность Генеральному секретарю за его усилия в отношении оказания помощи "прифронтовым" государствам;

2. настоятельно призывает международное сообщество продолжить своевременно и эффективно предоставлять финансовую, материальную и техническую помощь, необходимую для укрепления индивидуальной и коллективной способности "прифронтовых" и других соседних государств противостоять последствиям экономических мер, принимаемых Южной Африкой или международным сообществом против Южной Африки, в соответствии с их национальными и региональными планами и стратегиями;

3. просит Генерального секретаря продолжать мобилизовывать органы, организации и учреждения системы Организации Объединенных Наций, с тем чтобы они могли отвечать на такие просьбы о помощи, которые могут поступать от отдельных государств или соответствующей субрегиональной организации, а также настоятельно призывает все государства положительно реагировать на такие просьбы;

4. призывает все государства и соответствующие межправительственные и неправительственные организации поддерживать национальные и коллективные чрезвычайные программы, подготовленные "прифронтовыми" и другими соседними государствами, с тем чтобы преодолеть острые проблемы, вызванные положением в южной части Африки;

5. с удовлетворением отмечает помощь, оказываемую "прифронтовым" государствам странами-донорами и межправительственными организациями;

6. просит Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок третьей сессии доклад о ходе осуществления настоящей резолюции".

14. На своем 39-м заседании 17 ноября Комитету был представлен пересмотренный текст проекта резолюции (A/C.2/42/L.16/Rev.1), разработанного Австрией, Алжиром, Бенином, Буркина-Фасо, Гамбией, Ганой, Германской Демократической Республикой, Данией, Египтом, Замбией, Ираном (Исламской Республикой), Исландией, Италией, Камеруном, Канадой, Китаем, Конго, Ливийской Арабской Джамахирией, Нигерией, Нидерландами, Новой Зеландией, Норвегией, Финляндией, Центральноеафриканской Республикой, Швецией и Эфиопией. Впоследствии к авторам проекта резолюции присоединилось Марокко.

15. На этом же заседании Комитет принял проект резолюции A/C.2/42/L.16/Rev.1 123 голосами при 1 воздержавшемся, при этом никто не голосовал против (см. пункт 31, проект резолюции III).

16. После принятия проекта резолюции заявления были сделаны представителями Соединенных Штатов Америки, Польши (от имени Белорусской Советской Социалистической Республики, Болгарии, Венгрии, Германской Демократической Республики, Монголии, Польши, Союза Советских Социалистических Республик, Украинской Советской Социалистической Республики и Чехословакии), Пакистана, Заира, Либерии, Бурунди, Гайаны и Руанды.

D. Проект резолюции A/C.2/42/L.17

17. На 25-м заседании 27 октября представитель Новой Зеландии от имени Австралии, Бангладеш, Бахрейна, Брунея Даруссалама, Бутана, Египта, Индии, Индонезии, Иордании, Канады, Катара, Китая, Коморских Островов, Кубы, Кувейта, Ливийской Арабской Джамахирии, Малайзии, Мали, Мальдивских Островов, Марокко, Монголии, Непала, Новой Зеландии, Объединенных Арабских Эмиратов, Омана, Пакистана, Самоа, Саудовской Аравии, Сингапура, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Соединенных Штатов Америки, Таиланда, Филиппин, Франции, Шри-Ланки и Японии внес проект резолюции (A/C.2/42/L.17), озаглавленный "Специальная помощь Мальдивским Островам для ликвидации последствий стихийного бедствия и укрепления их береговых защитных сооружений". Впоследствии к авторам проекта резолюции присоединились Мадагаскар и Эфиопия.

18. На своем 26-м заседании, состоявшемся 30 октября, Комитет принял без голосования проект резолюции A/C.2/42/L.17 (см. пункт 31, проект резолюции IV).

19. После принятия проекта резолюции представитель Мальдивских Островов сделал заявление.

E. Проект резолюции A/C.2/42/L.18

20. На 25-м заседании, состоявшемся 27 октября, представитель Гондураса от имени Аргентины, Боливии, Гватемалы, Гондураса, Доминиканской Республики, Испании, Колумбии, Коста-Рики, Мексики, Никарагуа, Панамы, Парагвая, Перу, Сальвадора, Уругвая, Эквадора, Экваториальной Гвинеи и Ямайки внес проект резолюции (A/C.2/42/L.18), озаглавленный "Помощь Сальвадору". Впоследствии к авторам проекта резолюции присоединились Италия, Соединенные Штаты Америки и Япония.

21. На своем 26-м заседании, состоявшемся 30 октября, Комитет принял без голосования проект резолюции A/C.2/42/L.18 (см. пункт 31, проект резолюции V).

22. После принятия проекта резолюции представитель Сальвадора сделал заявление.

23. На этом же заседании представитель Федеративной Республики Германии сделал заявление в связи с принятием проектов резолюции A/C.2/42/L.12, 15, 17 и 18.

Г. Проекты резолюций A/C.2/42/L.25 и Rev.1

24. На 26-м заседании 30 октября представитель Гондураса от имени Гватемалы, Гондураса, Коста-Рики, Никарагуа и Сальвадора внес проект резолюции (A/C.2/42/L.25), озаглавленный "Специальная экономическая помощь Центральной Америке", гласящий:

"Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 42/1 от 7 октября 1987 года, озаглавленную "Положение в Центральной Америке: угроза международному миру и безопасности и мирные инициативы",

сознавая необходимость эффективного содействия миру, сотрудничеству, полному соблюдению прав человека, развитию подлинных демократических и плюралистических процессов и социально-экономическому развитию как непеременимым условиям для обеспечения благополучия народов региона Центральной Америки,

принимая к сведению доклад Генерального секретаря о положении в Центральной Америке 2/, в котором, в частности, говорится о необходимости осуществления чрезвычайного плана восстановления и широкомасштабного экономического развития данного района, что в свою очередь облегчит урегулирование охватившего его политического кризиса и кризиса безопасности,

принимая во внимание то положение, содержащееся в недавно подписанном Гватемальском соглашении от 7 августа 1987 года 3/, где подчеркивается необходимость заключения соглашений, которые позволят ускорить процесс развития в целях создания обществ, построенных на принципах большего равенства и не знающих нищеты,

будучи убеждена в том, что мир и развитие неразделимы,

будучи глубоко озабочена необходимостью улучшения условий жизни населения Центральной Америки,

подчеркивая важность мобилизации ресурсов в целях развития и полного использования людского потенциала, как это признается в Международной стратегии развития на третье Десятилетие развития Организации Объединенных Наций,

высоко оценивая согласованные усилия, предпринимаемые странами региона Центральной Америки для того, чтобы успешно противостоять неблагоприятным экономическим и социальным условиям путем осуществления экономического сотрудничества друг с другом, особенно в области сельского и лесного хозяйства, транспорта, здравоохранения, энергетики и в других секторах,

2/ A/42/127-S/18686.

3/ A/42/521-S/19085, приложение.

1. просит Генерального секретаря в сотрудничестве с соответствующими органами и организациями системы Организации Объединенных Наций и в тесном контакте с правительствами стран этого региона как можно скорее разработать специальный план экономического и социального сотрудничества для Центральной Америки;
2. настоятельно призывает международное сообщество расширить техническую, экономическую и финансовую помощь странам Центральной Америки и тем самым оказать содействие их усилиям в пользу мира;
3. поддерживает практическое внедрение механизмов, насущно необходимых для достижения экономических и социальных целей, согласованных правительствами стран Центральной Америки в Документе о целях, принятом 9 сентября 1983 года в ходе переговоров под эгидой Контадорской группы 4/;
4. просит Генерального секретаря направить в страны Центральной Америки техническую миссию, с тем чтобы она в консультации с правительством каждой страны этого региона, Экономической комиссией для Латинской Америки и Карибского бассейна и с такими органами по интеграции, как Секретариат Генерального соглашения по экономической интеграции государств Центральной Америки и Центральноамериканский банк экономической интеграции, определила первоочередные потребности каждой из этих стран в экономической и социальной областях;
5. просит Генерального секретаря о том, чтобы с учетом самых насущных потребностей стран Центральной Америки специальная программа помощи региону была представлена не позднее конца февраля 1988 года;
6. призывает организации и программы системы Организации Объединенных Наций, в частности Программу развития Организации Объединенных Наций, Всемирный банк, Межамериканский банк развития, Международный валютный фонд, Продовольственную и сельскохозяйственную организацию Объединенных Наций, Международный фонд сельскохозяйственного развития, Мировую продовольственную программу, Всемирную организацию здравоохранения, Детский фонд Организации Объединенных Наций, Фонд Организации Объединенных Наций для деятельности в области народонаселения и Организацию Объединенных Наций по промышленному развитию, продолжать и расширять свои программы помощи и сотрудничать с Генеральным секретарем в осуществлении его мандата по содействию реализации специального плана сотрудничества для Центральной Америки;
7. просит Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок третьей сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции".

4/ Официальные отчеты Совета Безопасности, тридцать восьмой год, Дополнение за октябрь, ноябрь и декабрь 1983 года, документ S/16041, приложение.

25. На своем 40-м заседании 18 ноября Комитет рассмотрел пересмотренный текст проекта резолюции (A/C.2/42/L.25/Rev.1), представленный Алжиром, Аргентиной, Бельгией, Бразилией, Венесуэлой, Гватемалой, Германией, Федеративной Республикой, Гондурасом, Грецией, Данией, Ирландией, Испанией, Италией, Канадой, Колумбией, Коста-Рикой, Люксембургом, Марокко, Мексикой, Нидерландами, Никарагуа, Панамой, Перу, Португалией, Сальвадором, Соединенным Королевством Великобритании и Северной Ирландии, Уругваем и Францией. Впоследствии к авторам проекта резолюции присоединилась Австрия.

26. На этом же заседании Комитет принял без голосования проект резолюции A/C.2/42/L.25/Rev.1 (см. пункт 31, проект резолюции VI).

27. До принятия проекта резолюции представитель Гондураса сделал заявление.

G. Проект резолюции A/C.2/42/L.45

28. На 30-м заседании 9 ноября заместитель Председателя Комитета г-н Хенрикус Гайентан (Нидерланды) внес представленный на основе неофициальных консультаций проект резолюции (A/C.2/42/L.45), озаглавленный "Помощь Бенину, Вануату, Гамбии, Демократическому Йемену, Джибути, Мадагаскару, Никарагуа, Центральноафриканской Республике и Эквадору".

29. На том же заседании Комитет принял без голосования проект резолюции A/C.2/42/L.45 (см. пункт 31, проект резолюции VII).

30. После принятия проекта резолюции представитель Вануату сделал заявление.

III. РЕКОМЕНДАЦИИ ВТОРОГО КОМИТЕТА

31. Второй комитет рекомендует Генеральной Ассамблее принять следующие проекты резолюций:

ПРОЕКТ РЕЗОЛЮЦИИ I

Помощь в целях восстановления и развития Ливана

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 33/146 от 20 декабря 1978 года, 34/135 от 14 декабря 1979 года, 35/85 от 5 декабря 1980 года, 36/205 от 17 декабря 1981 года, 37/163 от 17 декабря 1982 года, 38/220 от 20 декабря 1983 года, 39/197 от 17 декабря 1984 года, 40/229 от 17 декабря 1985 года и 41/196 от 8 декабря 1986 года,

ссылаясь также на резолюции Экономического и Социального Совета 1980/15 от 29 апреля 1980 года, 1985/56 от 25 июля 1985 года и 1986/46 от 22 июля 1986 года и его решения 1983/112 от 17 мая 1983 года и 1984/174 от 26 июля 1984 года,

с глубоким беспокойством отмечая резкое ухудшение экономического положения в Ливане,

приветствуя решительные усилия правительства Ливана по осуществлению своей программы восстановления и реконструкции,

вновь подтверждая настоятельную необходимость дальнейших международных действий для оказания помощи правительству Ливана в его постоянных усилиях по восстановлению и развитию,

считая, что заполнение вакантной должности Координатора Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в целях восстановления и развития Ливана способствовало бы нормальному осуществлению операций по оказанию международной помощи Ливану,

принимая к сведению доклад Генерального секретаря 5/ и заявление заместителя Генерального секретаря по политическим вопросам и делам Генеральной Ассамблеи и секретариатскому обслуживанию от 15 октября 1987 года 6/,

1. выражает свою признательность Генеральному секретарю за его доклад и предпринятые им шаги по мобилизации помощи Ливану;

2. высоко оценивает деятельность заместителя Генерального секретаря по политическим вопросам и делам Генеральной Ассамблеи и секретариатскому обслуживанию в деле координации помощи Ливану в рамках всей системы;

3. просит Генерального секретаря в соответствии с положениями настоящей резолюции продолжать и активизировать свои усилия по мобилизации всей возможной помощи в рамках системы Организации Объединенных Наций с целью содействовать правительству Ливана в его усилиях по восстановлению и развитию;

4. призывает Генерального секретаря ввиду нынешнего критического экономического положения в Ливане рассмотреть вопрос о настоятельной необходимости назначить Координатора Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в целях восстановления и развития Ливана и о возобновлении им своих функций в Ливане;

5. предлагает органам, организациям и учреждениям системы Организации Объединенных Наций активизировать свои программы помощи и расширить их с учетом потребностей Ливана, а также принять необходимые меры по обеспечению надлежащей укомплектованности своих отделений в Бейруте старшими сотрудниками;

6. просит Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок третьей сессии доклад о ходе осуществления настоящей резолюции.

5/ A/42/553 и Corr.1.

6/ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок вторая сессия, Второй комитет, 15-е заседание.

ПРОЕКТ РЕЗОЛЮЦИИ II

Специальная экономическая помощь Чаду.

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 41/198 от 8 декабря 1986 года и свои предыдущие резолюции о помощи в целях реконструкции, восстановления и развития Чада, о чрезвычайной гуманитарной помощи Чаду и специальной экономической помощи этой стране,

рассмотрев доклад Генерального секретаря о специальной экономической помощи Чаду 7/, касающийся, в частности, экономического и финансового положения Чада, состояния помощи, оказываемой в целях восстановления и реконструкции этой страны, и прогресса, достигнутого в организации и осуществлении программы помощи этой стране,

учитывая, что война и засуха подрывают все усилия правительства Чада по реконструкции и развитию,

будучи озабочена недавним нашествием саранчи, которое усугубило и без того сложное положение в области продовольствия и здравоохранения в Чаде, особенно положение части его населения, перемещенной в результате войны и засухи,

принимая к сведению неоднократные призывы правительства Чада и правительственных и неправительственных организаций относительно серьезности положения в области продовольствия и здравоохранения в Чаде,

принимая также к сведению призыв правительства Чада провести совещание за круглым столом по вопросу о потребностях в восстановлении и реконструкции северной части страны, наиболее пострадавшей от последствий войны,

признавая необходимость оказания Чаду чрезвычайной гуманитарной помощи,

признавая также необходимость оказания Чаду помощи в целях реконструкции и развития,

выражая удовлетворение в связи с совещанием за круглым столом по оказанию помощи Чаду, организованным Программой развития Организации Объединенных Наций в Женеве 4 и 5 декабря 1985 года в соответствии с договоренностями, достигнутыми на Международной конференции по оказанию помощи Чаду, которая состоялась в ноябре 1982 года,

7/ A/42/442, раздел II C.

1. выражает свою благодарность государствам и правительственным и неправительственным организациям, которые откликнулись и продолжают щедро откликаться на призывы правительства Чада и Генерального секретаря, предоставляя помощь Чаду;

2. выражает свою признательность Генеральному секретарю за усилия, предпринимаемые им с целью привлечь внимание международного сообщества к трудностям Чада и мобилизовать помощь этой стране;

3. вновь обращается к государствам, соответствующим организациям и программам системы Организации Объединенных Наций, а также к международным экономическим и финансовым учреждениям с призывом продолжать:

a) оказывать необходимую гуманитарную помощь населению Чада, пострадавшему от войны, засухи и нашествия саранчи и хищных животных;

b) содействовать реконструкции Чада;

4. с удовлетворением отмечает проведение 4 и 5 декабря 1985 года совещания за круглым столом по оказанию помощи Чаду и призывает государства и учреждения принять участие в запланированных на нем секторальных совещаниях и выполнить взятые на себя обязательства;

5. просит Генерального секретаря:

a) продолжать свои усилия в целях осуществления временного плана развития, представленного в Женеве;

b) продолжать в тесном сотрудничестве с соответствующими гуманитарными учреждениями оценивать гуманитарные потребности, в частности в области продовольствия и здравоохранения, населения, перемещенного в результате войны и засухи;

c) мобилизовать специальную гуманитарную помощь лицам, пострадавшим от войны, засухи и нашествия саранчи и хищных животных, а также помощь в целях расселения перемещенных лиц;

6. просит также Администратора Программы развития Организации Объединенных Наций в сотрудничестве с соответствующими органами и программами Организации Объединенных Наций и с правительством Чада организовать совещание за круглым столом для разработки программы чрезвычайной помощи в целях восстановления и реконструкции северной части страны, а также помощи в целях расселения лиц, перемещенных в результате войны;

7. просит Генерального секретаря следить за положением в Чаде и представить доклад по этому вопросу Генеральной Ассамблее на ее сорок третьей сессии.

ПРОЕКТ РЕЗОЛЮЦИИ III

Специальная помощь "прифронтовым" государствам

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 41/199 от 8 декабря 1986 года,

рассмотрев инициативы Генерального секретаря в области оказания специальной помощи "прифронтовым" и соседним государствам 8/, а именно: в отношении создания координационного центра в Центральном учреждении Организации Объединенных Наций, учреждения неофициальной межучрежденческой консультативной группы и внедрения процесса подготовки чрезвычайных планов,

будучи глубоко озабочена продолжающимся ухудшением положения в южной части Африки, что усугубило стоящие перед "прифронтовыми" и другими соседними государствами экономические проблемы, вызванные политикой апартеида, проводимой режимом Претории,

сознавая ответственность международного сообщества за решение проблем этого региона,

высоко оценивая согласованные и решительные усилия стран региона по преодолению существующих неблагоприятных условий путем укрепления своего экономического сотрудничества и уменьшения своей зависимости от Южной Африки, особенно в области транспорта, связи и в смежных секторах,

подтверждая важность тесного сотрудничества между Организацией Объединенных Наций и "прифронтовыми" государствами,

принимая во внимание резолюции Совета Безопасности 568 (1985) от 21 июня 1985 года, 571 (1985) от 20 сентября 1985 года и 581 (1986) от 13 февраля 1986 года, в которых Совет, среди прочего, просил международное сообщество оказывать помощь "прифронтовым" государствам,

1. выражает свою признательность Генеральному секретарю за его усилия в отношении оказания помощи "прифронтовым" государствам;

2. настоятельно призывает международное сообщество продолжать своевременно и эффективно предоставлять финансовую, материальную и техническую помощь, необходимую для укрепления индивидуальной и коллективной способности "прифронтовых" и других соседних государств противостоять последствиям экономических мер, принимаемых Южной Африкой или международным сообществом против Южной Африки, в соответствии с их национальными и региональными планами и стратегиями;

8/ См. A/42/422 и Add.1-4.

3. просит Генерального секретаря продолжать мобилизовывать органы, организации и учреждения системы Организации Объединенных Наций, с тем чтобы они могли отвечать на такие просьбы о помощи, которые могут поступать от отдельных государств или соответствующей субрегиональной организации, а также настоятельно призывает все государства положительно реагировать на такие просьбы;

4. призывает все государства и соответствующие межправительственные и неправительственные организации поддерживать национальные и коллективные чрезвычайные программы, подготовленные "прифронтовыми" и другими соседними государствами, с тем чтобы преодолеть острые проблемы, вызванные положением в Южной Африке;

5. с удовлетворением отмечает помощь, оказываемую "прифронтовым" государствам странами-донорами и межправительственными организациями;

6. просит Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок третьей сессии доклад о ходе осуществления настоящей резолюции.

ПРОЕКТ РЕЗОЛЮЦИИ IV

Специальная помощь Мальдивским Островам для ликвидации последствий стихийного бедствия и укрепления их береговых защитных сооружений

Генеральная Ассамблея,

будучи глубоко обеспокоена ущербом, причиненным архипелагу Мальдивские острова неожиданными приливными волнами в апреле, июне и сентябре этого года,

отчетливо осознавая опасность, которую представляют такие приливы для низко расположенных Мальдивских островов и их жителей,

сознавая необходимость срочно приступить к осуществлению защитных мероприятий в целях сведения к минимуму урона, причиняемого этими трагическими событиями,

отмечая, что Мальдивские Острова являются одной из наименее развитых стран, обладающей чрезвычайно ограниченными природными ресурсами и узкой экономической базой,

отдавая должное усилиям правительства и народа Мальдивских Островов по совершенствованию и ускорению социально-экономического развития своей страны,

принимая во внимание операции по оказанию чрезвычайной помощи, осуществляемые правительством Мальдивских Островов в целях оказания помощи пострадавшим в ходе событий, имевших место в апреле, июне и сентябре 1987 года, и его решимость укрепить свои защитные сооружения от таких стихийных бедствий в будущем,

будучи убеждена в настоятельной необходимости долгосрочных решений,

1. выражает свою признательность тем государствам и организациям, которые оказали поддержку и помощь правительству Мальдивских Островов в его деятельности по оказанию помощи и последующему восстановлению;
2. обращает внимание международного сообщества на то, что для выполнения намеченного плана предупредительных мер необходимы дополнительные ресурсы и что уже оказанная или обещанная помощь не соответствует потребностям;
3. просит учреждения и организации системы Организации Объединенных Наций оказать содействие в разработке и осуществлении намеченной программы действий;
4. настойчиво призывает международное сообщество внести щедрый вклад в достижение указанной цели;
5. просит Генерального секретаря в соответствии с положениями резолюции 41/192 Генеральной Ассамблеи от 8 декабря 1986 года мобилизовать международную поддержку и помочь усилиям правительства Мальдивских Островов по осуществлению плана действий;
6. просит также Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок третьей сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции.

ПРОЕКТ РЕЗОЛЮЦИИ V

Помощь Сальвадору

Генеральная Ассамблея,

учитывая свои резолюции 41/2 от 14 октября 1986 года, касающиеся чрезвычайной помощи Сальвадору, и 41/194 от 8 декабря 1986 года, в которой Ассамблея обратилась ко всем государствам и организациям системы Организации Объединенных Наций с призывом содействовать восстановлению и развитию Сальвадора,

ссылаясь на резолюцию 1987/16 Экономического и Социального Совета от 26 мая 1987 года, в которой содержится настоятельный призыв к правительствам, организациям системы Организации Объединенных Наций, правительственным и неправительственным организациям продолжать щедро содействовать восстановлению Сальвадора,

рассмотрев краткий доклад Генерального секретаря о международной деятельности по оказанию гуманитарной помощи Сальвадору 9/,

будучи обеспокоена тем, что тяжелые последствия землетрясения, происшедшего 10 октября 1986 года, не ликвидированы, несмотря на усилия правительства и народа Сальвадора и полученную международную помощь,

будучи также обеспокоена тем, что усилия, предпринимаемые правительством Сальвадора, ограничиваются и затрудняются наличием серьезных экономических и финансовых проблем, которые нарастают вследствие существенного сокращения объемов производства экспортной сельскохозяйственной продукции и неблагоприятных условий на мировом рынке,

будучи убеждена в огромном значении международной помощи и сотрудничества в процессе национального восстановления и восполнения ущерба, причиненного стихийными бедствиями,

подчеркивая необходимость того, чтобы международное сообщество продолжало принимать надлежащие меры по эффективной помощи и сотрудничеству в целях содействия экономическому возрождению, восстановлению и развитию государств-членов, ставших жертвами стихийных бедствий,

1. выражает свою признательность Генеральному секретарю за предпринятые усилия и меры по обеспечению международной помощи Сальвадору;

2. выражает также свою признательность за работу, проделанную Специальным представителем Генерального секретаря по оказанию международной помощи Сальвадору и его рабочей группой, в рамках мероприятий, осуществленных в связи с оказанием помощи Сальвадору;

3. выражает свою признательность государствам и организациям, внесшим вклад в восстановление Сальвадора;

4. с озабоченностью отмечает, что взносов, которые будут предоставлены донорами на двусторонней и многосторонней основе в 1987 году, будет недостаточно для удовлетворения неотложных потребностей правительства Сальвадора, в силу чего потребуется дополнительная помощь;

5. настоятельно призывает правительства, организации системы Организации Объединенных Наций, правительственные и неправительственные организации продолжать щедро содействовать восстановлению Сальвадора, особенно путем предоставления безвозвратных ссуд и долгосрочных займов под низкие проценты, учитывая нужды и ограниченные ресурсы этой страны;

6. просит все правительства, органы и организации срочно сделать добровольные взносы непосредственно или через Специального представителя Генерального секретаря, с тем чтобы ощутимо смягчить последствия землетрясения в Сальвадоре;

7. просит также Генерального секретаря принять любые меры, которые он сочтет необходимыми, для содействия осуществлению настоящей резолюции, с тем чтобы ускорить процесс восстановления в Сальвадоре, и представить доклад по этому вопросу Генеральной Ассамблее на ее сорок третьей сессии.

ПРОЕКТ РЕЗОЛЮЦИИ VI

Специальная экономическая помощь Центральной Америке

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 42/1 от 7 октября 1987 года, озаглавленную "Положение в Центральной Америке: угроза международному миру и безопасности и мирные инициативы", в частности на пункт 6, в котором она настоятельно призвала международное сообщество расширить техническую, экономическую и финансовую помощь центральноамериканским странам и просила Генерального секретаря способствовать принятию специального плана сотрудничества для Центральной Америки,

учитывая необходимость эффективного содействия миру, сотрудничеству, уважению прав человека, осуществлению подлинных демократических и плюралистических процессов и социально-экономическому развитию как непременным условием для обеспечения благополучия народов региона Центральной Америки,

принимая к сведению доклад Генерального секретаря о положении в Центральной Америке 10/, в котором, в частности, говорится о необходимости осуществления чрезвычайного плана восстановления и широкомасштабного экономического развития этого региона, что в свою очередь будет способствовать урегулированию кризиса в области политики и безопасности, с которым сталкивается регион,

напоминая те положения недавнего соглашения о путях установления прочного и стабильного мира в Центральной Америке, подписанного в Гватемале 7 августа 1987 года 11/, где подчеркивается необходимость заключения соглашений, которые позволили бы ускорить процесс развития в целях создания обществ, построенных на принципах большего равенства и не знающих нищеты,

будучи убеждена в настоятельной необходимости повышения жизненного уровня народов Центральной Америки,

подчеркивая важное значение выделения дополнительных ресурсов в целях развития и полного использования людских ресурсов, как это признается в Международной стратегии развития на третье Десятилетие развития Организации Объединенных Наций 12/, и отдавая должное усилиям в области экономического сотрудничества, предпринимаемым в этих целях Европейским экономическим сообществом и другими в сотрудничестве со странами региона,

10/ A/42/127-S/18686.

11/ A/42/521-S/19085, приложение.

12/ Резолюция 35/56, приложение.

высоко оценивая согласованные усилия, предпринимаемые странами региона Центральной Америки в целях преодоления неблагоприятных социально-экономических условий путем экономической и социальной интеграции и сотрудничества,

будучи убеждена в том, что мир и развитие неразделимы,

1. поддерживает внедрение механизмов, крайне необходимых для достижения экономических и социальных целей, согласованных правительствами стран Центральной Америки в Документе о целях от 9 сентября 1983 года, который был выработан по инициативе Контадорской группы 13/;

2. просит Генерального секретаря в тесном сотрудничестве с Программой развития Организации Объединенных Наций направить в страны Центральной Америки техническую миссию, с тем чтобы она в консультации с правительством каждой страны этого региона, Экономической комиссией для Латинской Америки и Карибского бассейна и такими органами по интеграции, как постоянный секретариат Генерального соглашения по экономической интеграции государств Центральной Америки, Центральноамериканский банк экономической интеграции, Латиноамериканская экономическая система и Комитет действий в поддержку экономического и социального развития Центральной Америки, определила экономические и социальные приоритеты стран региона;

3. просит Генерального секретаря, на основе установленных приоритетов, разработать в тесном сотрудничестве с правительствами стран региона и соответствующими органами и организациями системы Организации Объединенных Наций специальный план сотрудничества для Центральной Америки, который, ввиду насущных потребностей, должен быть представлен Генеральной Ассамблее не позднее 30 апреля 1988 года для рассмотрения на ее нынешней сессии;

4. настоятельно призывает международное сообщество расширить техническую, экономическую и финансовую помощь странам Центральной Америки и тем самым оказать содействие их усилиям, направленным на обеспечение мира и развития;

5. призывает органы и организации системы Организации Объединенных Наций сотрудничать в осуществлении специального плана экономического сотрудничества для Центральной Америки, а также продолжать и расширять свои программы помощи;

6. просит Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок третьей сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции.

13/ Официальные отчеты Совета Безопасности, тридцать восьмой год, Дополнение за октябрь, ноябрь и декабрь 1983 года, документ S/16041, приложение.

ПРОЕКТ РЕЗОЛЮЦИИ VII

Помощь Бенину, Вануату, Гамбии, Демократическому Йемену,
Джибути, Мадагаскару, Никарагуа, Центральноафриканской
Республике и Эквадору

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 41/200 от 8 декабря 1986 года о помощи Бенину, Вануату, Гаити, Гамбии, Гвинее, Гвинее-Бисау, Демократическому Йемену, Джибути, Коморским Островам, Мадагаскару, Никарагуа, Сьерра-Леоне, Центральноафриканской Республике и Экваториальной Гвинее и на свои предыдущие резолюции о помощи соответствующим странам,

ссылаясь также на резолюции Экономического и Социального Совета 1987/15 от 26 мая 1987 года о помощи в целях восстановления в Вануату и 1987/17 от 26 мая 1987 года о помощи Эквадору,

рассмотрев соответствующий доклад Генерального секретаря 14/,

с удовлетворением отмечая финансовую, экономическую и техническую помощь, которую государства-члены, специализированные учреждения и другие организации системы Организации Объединенных Наций, а также региональные, межрегиональные и межправительственные организации предоставили этим странам,

будучи глубоко обеспокоена тем, что эти страны в силу действия различных факторов по-прежнему испытывают особые экономические и финансовые трудности,

отмечая усилия, предпринятые правительством Эквадора в целях совершенствования и ускорения процесса реконструкции и восстановления районов, пострадавших от опустошительного землетрясения в марте 1987 года, в частности его усилия в отношении сотрудничества и помощи, требующихся в связи с ущербом, причиненным экономической инфраструктуре страны,

отмечая усилия, предпринятые правительством Демократического Йемена в рамках его программ восстановления и реконструкции после опустошительных наводнений в 1982 году,

отмечая особенно сложные проблемы, с которыми сталкиваются развивающиеся островные страны в деле преодоления негативных и особых экономических обстоятельств, о которых говорится в резолюции 41/163 Генеральной Ассамблеи от 5 декабря 1986 года о конкретных мерах в интересах развивающихся островных стран,

отмечая, что Вануату – развивающаяся островная страна – по-прежнему испытывает серьезные затруднения в своем экономическом и социальном развитии, особенно вследствие опустошения и человеческих жертв, вызванных циклоном Ума, обрушившимся на нее 7 и 8 февраля 1987 года,

отмечая, что Бенин по-прежнему испытывает серьезные экономические и финансовые трудности, которые связаны со значительным дефицитом платежного баланса, тяжелым бременем внешней задолженности и нехваткой ресурсов, необходимых для выполнения его запланированной программы экономического и социального развития,

отмечая, что, несмотря на предпринимаемые правительством Центральноафриканской Республики с 1982 года серьезные усилия по восстановлению экономической стабильности, результаты которых получили признание на совещании за круглым столом, проводившемся в Женеве в июне 1987 года, положение в этой стране остается неустойчивым и что от международного сообщества, в том числе от международных организаций, требуется оказание большей помощи, с тем чтобы позволить ей достичь своих целей в рамках программ в области развития,

отмечая, что неблагоприятные климатические условия, препятствующие развитию сколько-нибудь значимой сельскохозяйственной деятельности, затяжное воздействие периодических засух и присутствие большого числа беженцев разрушительно сказываются на экономическом и социальном развитии Джибути,

отмечая, что из-за недостатка внешней финансовой помощи правительство Гамбии не смогло осуществить те шесть проектов, которые были рекомендованы Генеральным секретарем в его докладе, представленном Генеральной Ассамблее на ее тридцать девятой сессии 15/,

отмечая, что усилиям Мадагаскара по экономическому и социальному развитию мешают негативные последствия циклонов и наводнений, периодически обрушивающихся на эту страну, в частности тех, которые имели место в декабре 1983 года, в январе и апреле 1984 года и в марте 1986 года, и что выполнение программ реконструкции и восстановления требует мобилизации значительных ресурсов, превышающих реальные возможности страны,

отмечая также, что в последние годы на экономику Никарагуа негативное воздействие оказали различные события и стихийные бедствия, такие, как засуха обильные дожди и наводнения, имевшие место в 1982, 1985 и 1986 годах, а также наводнения, обрушившиеся на атлантическое побережье этой страны в августе 1987 года, и что все это ухудшило и помешало нормализовать экономическое положение, в силу чего требуется оказание международной помощи, с тем чтобы дополнить национальные усилия в области развития,

отмечая, что Бенин, Вануату, Гамбия, Демократический Йемен, Джибути и Центральнаяафриканская Республика входят в категорию наименее развитых стран,

заслушав заявления государств-членов на сорок второй сессии Генеральной Ассамблеи относительно нынешнего положения в этих странах,

1. выражает свою признательность Генеральному секретарю за предпринятые им шаги по мобилизации ресурсов для осуществления специальных программ экономической помощи этим странам;

2. выражает также свою признательность государствам-членам, специализированным учреждениям и другим организациям системы Организации Объединенных Наций, а также региональным, межрегиональным и межправительственным организациям за помощь, предоставленную или обещанную ими этим странам;

3. выражает далее свою признательность правительствам этих стран за усилия, предпринятые ими в целях преодоления своих экономических и финансовых трудностей;

4. с озабоченностью отмечает, что помощь, предоставленная этим странам, не удовлетворяет их неотложных потребностей и что по-прежнему необходима дополнительная помощь;

5. подтверждает необходимость выполнения всеми правительствами и международными организациями обязательств, принятых ими в рамках Основной новой программы действий на 80-е годы в пользу наименее развитых стран 16/;

6. призывает государства-члены, международные финансовые учреждения, специализированные учреждения и организации и программы системы Организации Объединенных Наций щедро и безотлагательно откликнуться на потребности этих стран, указанные в докладах Генерального секретаря 17/;

7. предлагает международному сообществу сделать взносы на специальные счета, открытые в Центральном учреждении Организации Объединенных Наций Генеральным секретарем в целях содействия направлению взносов в страны, сталкивающиеся с особыми трудностями;

8. обращается с настоятельным призывом ко всем международным организациям, в частности к специализированным учреждениям и другим организациям системы Организации Объединенных Наций, а также к региональным организациям, гуманитарным организациям и добровольным учреждениям продолжать оказывать и расширять, насколько это возможно, свою помощь для удовлетворения потребностей этих стран в области реконструкции, экономического восстановления и развития;

16/ Доклад Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам, Париж, 1-14 сентября 1981 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.82.I.8), часть первая, раздел А.

17/ A/41/395, A/41/522, A/41/538 и A/41/592.

9. просит Генерального секретаря предпринять необходимые шаги в сотрудничестве с программами, органами и учреждениями системы Организации Объединенных Наций, в соответствии с резолюцией 41/192 Генеральной Ассамблеи от 8 декабря 1986 года о специальных программах экономической помощи, для оказания помощи этим странам во всех случаях стихийных и иных бедствий и для мобилизации необходимых ресурсов, с тем чтобы дать им возможность удовлетворить свои краткосрочные, среднесрочные и долгосрочные потребности;

10. просит далее Генерального секретаря держать в поле зрения вопрос о помощи этим странам и их экономическом положении и представить Генеральной Ассамблее на ее сорок третьей сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции.
